

## CARTERA PARA DOCUMENTOS

Modelo alemán,  
elegante,  
y de sistema modernísimo

Altamente útil y cómoda para los comerciantes, industriales y establecimientos bancarios.

Se vende en la **LIBRERIA DE SUCCESORES DE PAPPAL**.

## El Cristianismo enemigo?

Acabamos de leer en un periódico católico que el partido cristiano social de Austria tiene mayoría en el Ayuntamiento de Viena, y en otros del Imperio, que tan felizmente gobierna el emperador Francisco José que acaba de dar un ejemplo de sus convicciones religiosas ante la Europa entera con motivo del Congreso Eucarístico.

Y también hemos leído que en Francia y Alemania—de Bélgica, no hay que hablar—alcanza positivos progresos el Cristianismo social.

En España no hay duda que se ha organizado mucho el movimiento cristiano social desde que el P. Vicent dedicó a tan importante asunto sus grandes talentos y energías.

Pero, no ha llegado a la política, y es lo que importa, para gobernar el país entero.

«El Imparcial» cuenta estos días que el socialismo y radicalismo empieza en algunos países de Europa a confesar que se han engañado al considerar al Catolicismo enemigo de toda obra social y de los obreros.

Esta confesión vale un primor; no porque dé más fuerza a la verdad, que siempre queda la misma, sea aceptada o negada, sino por lo que representa, porque hace ver a los que aún no se han dado cuenta de ello, de la monstruosidad alimentada por algunos políticos acerca de que la Iglesia no favorece el legítimo progreso social.

Claro que no puede admitir de modo alguno los desvaríos y aberraciones; pero por su origen y por su doctrina ha de favorecer todo cuanto represente bien legítimo, y así ha procedido en todas las épocas de la historia, obrando siempre, y es muy natural, conforme a las circunstancias y a la civilización del momento histórico a que se dirigía su acción saludable y benéfica.

Cuando Cristo, fundador del Cristianismo, apareció en el mundo ¿cuál era la situación de los humildes?

La sociedad romana desahababa es la base de la esclavitud de una inmensa mayoría, y horrorosa leer la historia de aquella época, de aquella civilización por la monstruosidad que representa.

Los senadores romanos, los aristócratas de aquellos tiempos, contaban sus riquezas por el número de esclavos, es decir, que se establecía una proporción legal entre sus riquezas y el número de esclavos que le pertenecían de un modo absoluto, y por mayor escarnio, rigurosamente legal.

Es más, aquellos infelices no eran personas jurídicas, eran meras cosas, instrumentos de placer y de trabajo.

Es verdad, que el grito de la libertad, los hacía a veces levantarse para adquirir la personalidad y a lo que tenían derecho conforme a la naturaleza; pero la sangre ahogaba sus clamores, y ello era por la razón de que la legislación, la política, la filosofía, la religión politeísta, aclamaban como fundamental principio, la esclavitud de una innumerable multitud.

Si los Gracos no pudieron conse-

guir la justa repartición entre el pueblo romano de las tierras legadas por extranjeros, ¿cómo los esclavos habían de alcanzar la libertad? Era imposible dados los tiempos y las preocupaciones de toda clase.

¿Quién predicó la doctrina saludable que les preparó el camino para alcanzar la natural libertad? El Cristianismo.

¿Quién predicó desde el púlpito que todos los hombres eran hijos de un mismo Padre? El Cristianismo.

¿Quién aconsejaba a los patriotas convertidos a la nueva Religión, que dicen libertad a los esclavos? El Cristianismo?

¿Quién los dulcificó sus penas y sinsabores inherentes a su denigrante condición? El Cristianismo.

Cuando el pensador imparcial medita sobre la influencia grande que tenían sobre la sociedad las cristianas predicaciones de la igualdad jurídica de los hombres ante Dios, no puede menos de confesar, aún siendo incrédulo, que el Cristianismo ha sido el gran sistema civilizador de los pueblos, y sobre todo el libertador de los humildes.

Nosotros que somos hijos del pueblo, a él debemos gratitud eterna por haber dado a nuestros remotos antecesores lo más precioso en este mundo, la personalidad jurídica.

¿Y aún pondrán en tela de juicio que el Cristianismo no ha trabajado por el pueblo?

Si los cortos límites de un artículo permitiera seguir paso a paso la historia de la civilización, veríamos la influencia grande que ha tenido en todos los tiempos en bien de la sociedad, y lo mucho que ha trabajado en pro de los humildes.

Lo ocurrido con el clero nos da también una prueba de lo que apuntamos a la ligera.

Andando los tiempos, cuando el mundo estaba ya civilizado, dominaban las ideas aristocráticas de un modo tan funesto que el que no era aristócrata, valía bien poca cosa...

Pues, bien, la Iglesia admitió siempre para la clerecía a los altos a los bajos; sólo le bastó la virtud y el talento, y así vemos en la historia muchas celebridades que no hubieran sido nada, a no ser por la Iglesia Católica.

¿Y en la época de los bárbaros quien contuvo su fuerza y los civilizó hasta allí donde era posible, sino el Catolicismo?

Acostumbrados los bárbaros a destrozarlo todo con sus férreas manos, no podían ser domados por la fuerza ni civilizados, sino por la Iglesia que con sus doctrinas y sana moral ejerció tanta influencia sobre aquellos hombres salidos de las selvas.

Y dejando las cosas antiguas y las fases de la civilización, hagámonos una pregunta:

¿Hay en el mundo moderno actual una institución que por el fondo de sus doctrinas, y por sus enseñanzas morales pueda hacer brillar el orden en nuestra sociedad tan desquiciada?

¿Creéis que con las bayonetas solas se podrá un día, tal vez no muy lejano, relativamente hablando, contener a las masas extraviadas en sus peticiones?

No hay más remedio que acudir al Cristianismo, o perecer en la contienda. A la civilización actual no le queda otro remedio que este; el dilema es concluyente.

En algunos puntos del extranjero se empieza a ver algo de esta cuestión, y a este fin trabajan hombres de talento y de convicciones.

Estas verdades nos las confirman la misma prensa liberal.

Al aparecer en el teatro de la sociedad moderna la Revolución Francesa, se tomó un nuevo derrotero; pero todo el mundo confiesa directa o indirectamente que vamos de precipicio en precipicio.

Hoy la brújula empieza a dirigirse al Norte; pero existen muchas dificultades y obstáculos que impiden una franca y leal dirección hacia ese rumbo: *el Cristianismo social en conformidad a las enseñanzas de la Iglesia, y en armonía con los tiempos nuevos.*

No hay duda que se necesitan años para obtener tal belleza; pero a nosotros no nos toca llegar a la meta; a nuestra época sólo le es dado preparar el camino, sembrar la buena y fructífera simiente.

Los cambios de civilización son lentos y obedecen a complejas causas; porque una nueva civilización no se improvisa de la noche a la mañana; y a mayor abundamiento la que vislumbramos en lontananza que hallará en su camino tantos obstáculos.

Cuando yo en mis meditaciones veo la nueva civilización futura, la sociedad genuinamente cristiana social, me ocurre un pensamiento:

¿Cómo nos tratarán aquellos hombres, nuestros lejanos descendientes al analizar la civilización actual y comprobar que se había admitido como un primer principio filosófico, que el Cristianismo era enemigo del progreso y de los obreros?

¡Qué pensamiento tan amargo y desconsolador! H y pensamientos en verdad, que pasan más que una montaña.

EL SACRISTÁN DE LA CATEDRAL.  
Mahón 12 octubre de 1912.

## Obleas Mágicas de GESSLER

para el dolor de esbeza

Las Obleas de GESSLER poseen el don de curar el dolor de cabeza o la neuralgia, nada mas, y esto lo curan en unos 20 minutos.

Cada cajita contiene un folleto que es muy conveniente leerlo.

De venta en farmacias. 37

## Los ejércitos beligerantes

En «La Correspondencia de España» encontramos los siguientes datos sobre los ejércitos beligerantes:

Turquía, si llegara el «casus belli», tendría que pelear con cinco naciones por lo pronto.

Dichas cinco naciones son Grecia, Bulgaria, Servia, Rumania Montenegro.

He aquí las fuerzas de sus cinco adversarios, según las últimas noticias recibidas en los estados mayores de grandes Potencias.

Rumania tiene actualmente sobre las armas 89.690 hombres bien adiestrados, bien equipados y muy robustos, pues que el exámen médico que sufren los reclutas es muy severo, y de cada 100.000 quintos sólo 42.000, es decir, los más sanos y altos se incorporan todos los años a filas.

Completamente movilizado el ejército rumano se compondría de 150.000 hombres, apoyados por 120.000 milicianos, divididos en ocho divisiones.

El armamento es bueno. La infantería tiene fusiles Manlicher y la artillería cañones Krupp y Creusot. Los rumanos cuentan igualmente con una sección de aviadores militares, que tienen dos monoplanos y dos biplanos.

El ejército rumano sufre carencia de oficiales. Estos son muy escasos con relación a los soldados.

Además, dícese que la infantería desconoce gran parte de los preceptos de la táctica moderna y que está poco preparada para el combate en orden abierto.

La caballería es poco numerosa y está mal montada. En cambio la artillería es excelente.

Rumania tiene siete millones de habitantes.

Bulgaria, que sólo tiene cuatro, ha logrado hacerse con un ejército temible, gracias al apoyo de Rusia y a la ayuda de muchos oficiales de esta nación.

Desde 1903, el servicio militar es en ella personal y obligatorio.

Los hombres pasan dos años bajo las banderas en la infantería y tres

cuando se trata de las otras armas, y luego se incorporan a la reserva y a la milicia, hasta los cuarenta y seis años.

En tiempo de paz, el efectivo del ejército es de 60.000 hombres.

Pero en tiempo de guerra, y una vez incorporados los reservistas, esta cifra es elevada hasta 220.000, repartidos en nueve divisiones de infantería y una de caballería independiente.

Además, quedan disponibles para la defensa del territorio 18 regimientos de reservistas y 36 batallones y 36 medios batallones de milicianos.

El material de artillería es de los mejores de Europa. Bulgaria se lo compró a las fábricas del Creusot.

El único punto débil del ejército búlgaro estriba, como sucede con el rumano, en el escaso número de oficiales.

Estos son magníficos; pero no podrán formar cuadros completos en caso de movilización.

Servia tiene tres millones de habitantes y puede movilizar 215.000.

Pero su verdadero ejército ofensivo, comprendiendo las tropas activas y las primeras reservas, no pasa de 105.000.

El servicio militar en Servia es obligatorio desde los diez y siete años a los cincuenta.

Del ejército servio, lo mejor es la artillería, francesa como la de Bulgaria. Los oficiales y suboficiales son muy numerosos y conocen bien su oficio.

El soldado es vigoroso y resiste las marchas; pero no está tan instruido como el búlgaro.

En Montenegro, todos los hombres válidos son soldados desde los diez y ocho años a los sesenta y dos. Están poco tiempo en filas; pero son llamados frecuentemente para que hagan maniobras.

Los soldados montenegrinos movilizables son 50.000.

Sin embargo, Montenegro tiene 100.000 fusiles, porque su Gobierno en caso de guerra, armaría a todos los insurrectos de las provincias cristianas del Imperio turco.

Grecia puede movilizar 125.000 hombres de ellos, 80.000 de primera

MAHON

Hemos recibido un artículo titulado «El filósofo» y firmado por «El Bachiller Torre Cana».

Debemos advertir al autor en primer lugar que la carta debe ir firmada con el nombre propio porque lo contrario demuestra desconfianza en la reserva del Director que no hace uso nunca del nombre de los escritores si estos indican quererlo así.

Para su gobierno lo decimos, agradeciéndole la cooperación.

Los Blocs o Tacos del Corazón de Jesús, que con tanta aceptación editan y arreglan en Bibao los Padres de la Compañía de Jesús, están a disposición de los muchos señores que anualmente se sirven de él.

Mañana, segundo domingo de mes los asociados propagadores de la devoción de San José tienen la junta mensual de Reglamento en el punto y hora de costumbre.

Esta noche a la hora acostumbrada tendrá lugar una sesión de cine en el Teatro de Verano, estrenándose cinco películas de indiscutible mérito llegadas en el vapor correo de hoy.

La activa empresa de dicho cinematógrafo tiene anunciado al público que mañana, si el tiempo lo permite, tendrán efecto en aquel cine, tres grandes sesiones estrenándose en todas ellas elegantes y sugestivas películas de alta novedad.

La virtuosa y respetable señora doña Eulalia Morillo y Escudero, Viuda de Morillo, falleció ayer noche a las once y media después de pertinaz dolencia y confortada con los auxilios espirituales de nuestra santa Religión y la Bendición Apostólica.

El entierro ha tenido lugar esta tarde a las cinco habiendo sido una verdadera demostración de las simpatías de tan buena señora y de las muchas relaciones con que cuenta su familia.

No podemos menos de acompañar en el justo dolor que les embarga a sus hijos nuestros amigos, don Juan y don Antonio, y a su hermano don Francisco Morillo, lo mis-

mo que a toda su familia; al propio tiempo elevamos una oración al Altísimo por el descanso eterno del alma de la finada.

Habiendo hecho la descarga de carbón para la Marítima, esta tarde a la una el vapor «Silurian» ha zarpado para la mar.

Don Juan Ferrer

Preparación completa para ingreso en el Cuerpo de Correos y clases especiales de Francés y Aritmética. Domicilio, plaza de San Francisco, número 10, bajos.

Leemos de El Ejército Español. Contestando a preguntas que se nos hacen, diremos, convenientemente informados, que el no haberse publicado todavía la convocatoria de este año para los sargentos que aspiran a ser oficiales de la escala de reserva obedece a que se está esperando el término del plazo dado a los sargentos para que opten entre el régimen actual y la nueva ley votada últimamente por las Cortes.

Este plazo expira, como saben nuestros lectores, el día 15 del corriente.

Parece ser que en adelante, y atendiendo a haber disminuido mucho el número de los que siguen sus estudios con aquel fin, los exámenes de fin de curso se celebrarán en Madrid y ante un Tribunal único, como en un principio se pensó y de lo que hubo que desistir por el número considerable de sargentos llamados para hacer sus estudios.

La Cámara de Comercio de Palma ha abierto una información entre los socios y electores de la misma sobre las tarifas de pasajes y fletes propuestas por la «Isla Marítima» y «La Marítima» de Mahón para el año 1913, y que se inserta en la «Gaceta» de Madrid de los días 26 y 16 de Septiembre último.

La información se recibirá en dicha Cámara durante un plazo de diez días, de 6 a 8 de la tarde.

Finalizará el día 20.

Es una preciosidad el cinematógrafo de los Estanislao, sus cuadros clarísimos, limpios, de un detalle singular y de una hermosura verdaderamente encantadora; tales eran los justos elogios que de continuo se oyen por doquiera el domingo pasado y han venido prodigándose estos días referente al Cine de la Academia de San Estanislao.

Se nos asegura que mañana se po-

drán admirar escenas de una realidad palmaria y que los asuntos escogidos miden centenares de metros de películas, pasando de dos mil el programa en junto. Entre dichos asuntos hay también los múltiples de la interesantísima revista Pathé o de la semana, número 180, sobresaliendo, como candente, el naufragio Juan Daniel que permaneció por espacio de dos días y tres noches agarrado a un madero en forma de cruz luchando con el temporal, entrando en Palacio para ser presentado a S. M.

En otro lugar de este número publicamos el programa de referencia.

Con mayor concurrencia que el día anterior se celebró anoche en San Francisco la fiesta del segundo día del Triduo devoto y solemne a la Virgen del Pilar.

El Padre Viladevall predicó un sermón altamente consolador para el corazón cristiano. Recordando aquella sentencia del Eclesiástico que nos dice que este mundo es un valle de lágrimas, evidenciado como el dolor, las penas, las tribulaciones, las desgracias son el estado ordinario de nuestra vida, pero que en medio de tanta desolación y angustias, un arco iris se dibujaba en el pecho del creyente, una consoladora esperanza debía alentarnos para hacer frente a las contrariedades de la vida; la protección de María Nuestra Madre a la Virgen del Pilar, que cual poderosa Ester impetra constantemente del Divino Asuero misericordias y gracias para el encogido pueblo español. Ella desde el Pilar de Zaragoza es el centro de vida y amor de los españoles, ella la que con poderosa mano levanta a los caídos, alienta a los débiles y a todos cuantos la invocan socorre con maternal cariño.

Desde el rayar del alba del día de hoy se han celebrado en la capilla del Pilar varias Misas rezadas, siendo en todas ellas notable la concurrencia, y extraordinaria en la de Comunión general, que ha dicho el Padre Viladevall. Se han distribuido esta mañana en San Francisco de 400 a 500 Sagradas Formas, resultando dicha Misa Comunión un acto muy edificante y verdaderamente consolador.

En la hora en que se nos facilitan estas notas anuncian las campañas de San Francisco que va a dar luego comienzo la Misa solemne, y en el próximo número nos ocuparemos de los restantes actos celebrados en el día de hoy, fiesta de la Virgen del Pilar.

Esta noche a las seis terminan los cultos del solemne Triduo y el Padre Viladevall dirigirá por última vez su elocuente palabra, cantando los encantos de la hermosa de las virtudes cual es la caridad cristiana, y se cantará la deliciosa Salve del compositor mahonés don Jerónimo Taltavull, de grata recordación.

ATENEO CIENTIFICO LITERARIO Y ARTISTICO

El próximo lunes, 14 del actual, a las nueve y media de la noche, se celebrará en salón de actos la sesión de apertura de este curso ateneísta.

El secretario don Pedro Ripoll leerá la Memoria reglamentaria sobre los trabajos del curso anterior.

Se procederá después a la entrega a don Francisco Camps y don Andrés Ferrer del premio y accésit que respectivamente les ha adjudicado el Jurado del Concurso de Folk-lore menorquín, por sus trabajos «De la Paganía» y «Reull de Folk-lore menorquín», presentados con los lemas «Es poble autor» y «El Poble parla, riu y canta» «Baco temlo».

Y acto seguido el vocal de la Junta directiva don Pedro Ballester dará la conferencia inaugural sobre el tema siguiente: «La crisis financiera de Menorca». El Vicepresidente, Pedro Mir y Mir.

Mañana inaugurará la entusiasta empresa recreativa «La Alegria» en el Casino Consey, una serie de bailes que, a juzgar por los proyectos de los señores empresarios—gente de buen humor—harán lo posible para que resulten animados y brillantes. Dichos bailes serán amenizados por una nutrida orquesta.

Esta noche en el Teatro Principal se celebrará una grandiosa sesión, en la cual se exhibirá un magnífico programa cinematográfico, desarrollándose por última vez la famosísima cinta «Ruy Blas».

Para mañana tres sesiones estrenándose películas de indiscutible mérito y de éxito enorme.



La Señora Doña

Eulalia Morillo y Escudero, Viuda de Morillo

FALLECIÓ

ayer a las once y media de la noche, confortada con los auxilios espirituales y la Bendición Apostólica

E. P. D.

Sus afligidos hijos presentes y el ausente, hermano, hermana política, sobrinos, primos y demás familia, al participar a sus amigos y conocidos tan sensible pérdida, les suplican encomienden a Dios el alma de la finada.

El entierro ha tenido lugar hoy a las cinco de la tarde.

Casa mortuoria, Isabel II, 19.

No se invita particularmente.

Mahón 12 octubre de 1912.

octubre, San Eduardo Rey, en Santa María misas desde los 5; a las 10 la mayor con homilía del Sagrado Evangelio; a las 12 la misa última. Por la tarde Vísperas, Completas, procesión del Santísimo Rosario, oración al Patriarca San José y demás ejercicios del mes en honor de la Virgen María.

En la parroquia del Carmen las misas de costumbre; a las 7 y media comunión general para los cofrades y devotos de la Virgen del Carmen; a las 10 la mayor con el propio Evangelio predicado. Por la tarde Vísperas, Rosario y demás cultos del mes.

En la Parroquia de San Francisco de Asís, esta noche Adoración Nocturna, Turno segundo Cor Jesu, misas a las 4, 5 y 7, plática y repartición de panes y bonos a los pobres de la Pia-Unión Paduana; a las 9 la misa de la tropa, y a las 10 la mayor con homilía. Por la tarde Vísperas, Rosario y demás cultos propios de este mes de Octubre.

En el Sagrado Corazón a las 6 y media misa conventual y sagrada comunión para los congregados y devotos del Corazón de Jesús. Por la tarde los cultos de segundo domingo de mes juntamente con los del mes del Santísimo Rosario.

También continúan cada día los santos ejercicios del mes de octubre en San José, Concepción, Asilos y Hermanas Carmelitas.

GRAN ÉXITO

10.000 suscriptoras en 6 meses

La Reine de la Mode

Revista de Modas Francesas; la más completa y la más práctica. Se recomienda en todas las casas.—Se publica del 4 al 10 de cada mes.—120 modelos de todas clases de vestidos para señoras, niñas, niños, un patrón cortado al natural contenido en una cubierta artística en colores.

PRECIOS DE ABONO

Un año, 12 pesetas; seis meses, 6'50 pesetas.

Número de muestra, 1'25 pesetas. Sucursal París-Figurines.—Central de Expedición en Irún.

Para suscripciones dirigirse a la Administración de este periódico, Nueva, 16.

JERBE Y COGNAC

Martos O' Neale y Comp.

El mejor Cognac del mundo.

Pedidos: Plaza del Retiro, 21, Mahón

7-75

La infantería está armada de mousers, modelo de 1890. La artillería, en vías de transformación, tiene cañones de Krupp y del Creusot.

Siete compañías de ametralladoras Maxim y Hotchkiss.

El soldado turco es uno de los más bravos y nutridos del mundo.

Los oficiales son bastante instruidos, pero la mayoría de los suboficiales son analfabetos.

Si la coalición y Turquía chocaran, el triunfo sería muy dudoso para ambas partes.

CULTOS

Santo de hoy.—Ntra. Sra. del Pilar y del Remedio y S. Serafín.

Santo de mañana.—Stos Eduardo, Marcial, Teófilo y Venancio.

Visita a la Corte de María.—Mañana se hace a Ntra. Sra. de la Misericordia en San José.

Oración de las Cuarenta Horas en las Concepcionistas, estando el Señor de manifiesto por la noche desde las 6 hasta las 7.

Mañana, Dominica XX después de Pentecostés, segundo domingo de

línea. El ejército griego, y especialmente su cuerpo de oficiales, han realizado grandes progresos desde la última guerra con Turquía.

Esta, frente a la coalición balcánica, fuerte de 760.000 soldados por lo menos, puede poner en pie de guerra 1.680.000 hombres.

En tiempo normal, Turquía tiene sobre las armas 260.000.

Hasta hace poco, sólo los turcos musulmanes cumplían servicio militar. Desde el año pasado, los súbditos cristianos del Imperio son admitidos en los regimientos, y pueden figurar en ellos en la proporción de uno a cuatro.

El contingente anual es dividido en dos partes, y sólo una de ellas se incorpora al ejército activo.

Los hombres que comprende sirven tres años en las fuerzas de primera línea (nizam) y luego siete en la reserva de las mismas (ikhiti).

De los veintinueve a los treinta y ocho años figuran en la reserva (redifs), y de los treinta y ocho a los cuarenta en las tropas territoriales (mustaiz).

COTIZACIONES

CREDITO MERCANTIL

Table with exchange rates for various currencies and financial instruments like 'Interior contado', 'Amortizable contado', etc.

Paga el cupón de la Deuda Interior 4 por 100, vencimiento 1.º Octubre de 1912.

Cotización de la Plata FACILITADA POR LA CASA MARRONIN FIGUEROA Y C.ª DE BARCELONA

Table with prices for silver and gold ('Platino', 'Oro fino', 'Plata fina barra', etc.)

id. 600 id... Depósito de bolas ley 800 mm. Depósito en Mahón: Plaza Arravala, 7. Barcelona 12 de Octubre de 1912.

Crisoles ingleses clase superior el número 2... Bolsa de Mahón: Plaza Arravala, 7.

Table with prices for various types of borax ('Borax líquido', 'Oxido la botella', etc.)

Libras cheque... Nos encargamos de toda clase de operaciones al contado y a plazo...

Papel para máquinas de escribir LIBRERIA DE Sucesores de Parpal Nueva 10.

Alta novedad Moderno Style Elegantísimas tarjetas de señoras y señoritas Librería de Sucesores de Parpal

Conferencias telegráficas Servicio especial de nuestro corresponsal en Barcelona

De Madrid Barcelona 12.—12. Firma de Marina El ministro de Marina ha puesto a la firma del Rey un R. D. ascendiendo al comandante de Infantería de Marina don Antonio de Murcia...

Tormenta En el pueblo llamado Cuevas de Vera (Almería) se ha desencadenado una horrosa tormenta, como nunca habían visto otra igual.

El acto se celebró en el Ayuntamiento del trabajo. Asistió el Obispo... Asturias Excitación Oviedo 12.—Entre los ferroviarios existe excitación por desearse que la Compañía adopta medidas represivas.

Turquía Capturas de buques Constantinopla 11.—A causa de la reclamación de los embajadores cerca del Gobierno turco por la captura de unos buques helénicos...

Alerta todo el mundo! POLVOS REGENERADORES para hacer poner 13.000 huevos al año con solo DIEZ GALLINAS

Préstamos de dinero sobre papel del Estado y otros valores de reconocida solidez, como también sobre firmas de garantía.

Opinión Algunos diarios dicen que las huelgas de obreros del ramo de tranportes no pueden ser lícitas, porque paralizan la vida de toda una nación.

El presupuesto de liquidación En el presupuesto de liquidación que se leerá en las Cortes y que fue examinado en el Consejo de ayer por los ministros, expone el ministro de Hacienda señor Navarro Reverter el desenvolvimiento y desarrollo del mismo.

Cádiz Fracaso Cádiz 12.—Ha terminado el Congreso periodístico. La impresión general es que ha sido un verdadero fracaso.

Para vender La casa de la calle del Doctor Orfila (Morera), número 11, con puerta en la calle de San Jorge, número 12.

Academia Mariana de San Estanislao SECCION DE RECREO Cinematógrafo modelo el más perfeccionado y único con Pantalla luminosa en Menorca.

Table with 'Compra Venta' rates for various financial instruments like 'Interior 4 p. 100 serie A', 'Idem Gas', etc.

Excursión En la excursión a Toledo de las Misiones americanas, el señor Canalejas regaló a las señoras artísticas bomboneras.

Tratado hispano portugués Preguntado al Director general de Aduanas cuando comienza la revisión del Tratado hispano-portugués, ha contestado que no tiene noticia alguna respecto al particular pero cree que se hace el Tratado de las negociaciones franco-españolas...

Guipúzcoa Barbarie y bofetadas San Sebastián 12.—La lucha llamada greco-romana, y que no es más que un retroceso a la barbarie entre Navarro Ochoa y el canadiense Roobert, ha sido un espectáculo ruidoso por las consecuencias a que ha dado origen.

Espectáculos Teatro Principal Para esta noche grandiosa sesión con un colosal y escogidísimo PROGRAMA. La hija del bandido. Otra maestra. Su único amigo. La vagabunda. Rascador de violín y concertista. Vida de artista. R U Y B L A S (2 partes). Uno que quiere ser rico.

LA DENUNCIADORA ¡¡EXITO COLOSAL!! Se comenzará con toda puntualidad dado lo extenso del programa.

VALORES LOCALES Acciones Marítima Idem Gas Idem Eléctrica, 1.ª emisión Id. Eléctrica, 2.ª id. Idem del Banco de Alayor Idem del Banco de Menorca Idem del Banco de Ferrerías Id. del Banco de Ciudadela Idem del Crédito Mercantil Idem de La Isla Marítima Idem del Crédito Balear Id. de La Energía Eléctrica Obligaciones de La Marítima

R Aranjuez Hoy harán una excursión a Aranjuez y luego regresarán a Madrid. En Aranjuez el pueblo les prepara un buen recibimiento como demostración de simpatía.

Próxima reunión de la minoría carlista La minoría carlista se reunirá el sábado próximo para acordar el plan parlamentario y la manera de dificultar la discusión del proyecto de asociaciones, en el caso de que el Gobierno acuerde dar preferencia a este asunto.

Del Extranjero Montenegro Una proclama del Rey Cetinje 11.—El Rey ha dirigido al pueblo una proclama exhortando a los montenegrinos para que acudan en auxilio de sus hermanos de la vieja Servia...

Teatro de Verano Cinematógrafo de primer orden. Extraordinaria sesión para hoy a las nueve! PROGRAMA Su hijo. Cruel dilema. Criada ideal. Cebollino ciclista. Por un sueño. Final de un circo. Una mancha en el escudo (2 partes).

L. Pons Marqués Médico Oculista Consulta de 12 a 1 y media y de 3 a 4 CALLE S. FERNANDO, 3

Para vender Lo está la isla de este puerto llamada REDONA o de LAS RATAS. Para informes, señores Góñalon y Compañía, calle del Angel, número 9, altos.

De provincias Barcelona Banquete Barcelona 12.— Los entidades económicas han obsequiado con un banquete al Gobernador saliente señor Portela.

Salida de tropas Como se agrava el conflicto de ferroviarios de la Compañía del Sur han salido hoy tropas para Almería. El Comité de la Federación Nacional no cree que la huelga termine tan rápidamente como algunos esperaban.

Montenegro Una proclama del Rey Cetinje 11.—El Rey ha dirigido al pueblo una proclama exhortando a los montenegrinos para que acudan en auxilio de sus hermanos de la vieja Servia...

Teatro de Verano Cinematógrafo de primer orden. Extraordinaria sesión para hoy a las nueve! PROGRAMA Su hijo. Cruel dilema. Criada ideal. Cebollino ciclista. Por un sueño. Final de un circo. Una mancha en el escudo (2 partes).

Centro de Contratación mercantil A CARGO DE D. Pedro Sintes Cardona CORREDOR DE COMERCIO COLEGIADO Domicilio, calle del Angel, n.º 13 A, Principal, Teléfono, n.º 96 Horas de despacho, de 10 a 12

Almoneda Por ausentarse los dueños se hace de varios muebles y efectos en la calle de Gracia, núm. 81. 8-8

Sales Juliá Sostituyen con ventaja y economía a las AGUAS DE VICHY. Caja para 12 litros, una peseta.

Como se agrava el conflicto de ferroviarios de la Compañía del Sur han salido hoy tropas para Almería. El Comité de la Federación Nacional no cree que la huelga termine tan rápidamente como algunos esperaban.

Montenegro Una proclama del Rey Cetinje 11.—El Rey ha dirigido al pueblo una proclama exhortando a los montenegrinos para que acudan en auxilio de sus hermanos de la vieja Servia...

Teatro de Verano Cinematógrafo de primer orden. Extraordinaria sesión para hoy a las nueve! PROGRAMA Su hijo. Cruel dilema. Criada ideal. Cebollino ciclista. Por un sueño. Final de un circo. Una mancha en el escudo (2 partes).

Centro de Contratación mercantil A CARGO DE D. Pedro Sintes Cardona CORREDOR DE COMERCIO COLEGIADO Domicilio, calle del Angel, n.º 13 A, Principal, Teléfono, n.º 96 Horas de despacho, de 10 a 12

Almoneda Por ausentarse los dueños se hace de varios muebles y efectos en la calle de Gracia, núm. 81. 8-8

# ARTRITISMO-REUMA

# GOTA-CALCULOS

evita y cura el

## AGUA THURMION, de Caldas de Montbuy

UNICA que evita APOPLEJIA.

El agua de mesa más pura que se conoce en previsión de EPIDEMIAS e infecciones.

Depósito en Mahón: Don José Codina Cortada  
Plaza del Príncipe 10

71-75

## Talleres Tipográficos de Sucesores de Parpal

R. Abundancia 16---Sucursal Nueva 10.

En estos Talleres se ha recibido un bonito surtido en orlas, viñetas y tipos para impresiones fmas, programas, carnets, menús, cartas y sobres comerciales, facturas, etc, etc.,

Impresos oficiales a precios reducidos

Libretas de alquiler, listas de embarque, fés de vida, altas de contribución industrial, expedientes matrimoniales, permisos para construcción de botes, etc. etc.

En la sección de librería, libros de comercio de toda clase de rayados, libretas, agendas, cuadernos de notas y existencia en artículos de escritorio última novedad.

Especialidad en tarjetas de visita y comerciales, en participaciones matrimonio y de natalicio.



¡Caballeros! ¡Señoras! ¡Niños!

USAD SIEMPRE A DIARIO

## POLVOS NOEL

Los médicos mas eminentes los recomiendan para los escogidos de los niños, ardores, granos, rojeces, erupciones, grietas, sarpullidos, quemaduras y demás irritaciones cutáneas e higiene de la piel.

NOEL evita el mal olor del sudor en piés y sobacos.  
NOEL único que cura, suaviza y entona la piel.  
NOEL para los caballeros después de afeitarse es imprescindible, pues evita el ardor de la navaja y previene de cualquier infección.  
NOEL el mejor para el toilette de señoras.  
NOEL es indispensable después del baño.  
NOEL excelente antiséptico ¡el mejor de todos! exigid la marca.  
Botes, presentación exquisita, ricamente perfumados.  
Unico agente en España: Joaquín Fau, calle Mallorca, 184, Barcelona.

UNICOS DEPOSITARIOS:

Olives Hermanos-LE PRINTEMS-Mahón

Para Montevideo y Buenos-Aires  
Servicios de la Compañía Trasatlántica

Saldrán de Barcelona el día 3 de cada mes un magnífico vapor de dicha Compañía para Montevideo y Buenos-Aires y el 21 de cada mes un vapor francés de la Societé Generale.

Extraordinarios los días 18 y 21 Octubre de 1912

Saldrán de Barcelona directos para Montevideo y Buenos-Aires los magníficos vapores italiano y francés

## Tomaso di Savoia SALTA

Y extraordinario también el 3 Noviembre, el vapor español

## Alfonso XIII

que harán su travesía en 15 días.

Para informes y demás, dirigirse: en Ciudadela á D. Juan Lopez, Alfonso III número 4b, y en Mahón á D. José Llopiés, Norte, número 11.

# OSRAM

## Nueva Lámpara Irrompible

Filamento de hilo estirado

## SUPERIOR A TODAS

Hojalatería de Lorenzo Conforto  
PORTAL DE MAR 16.

## Dinamógeno

SAIZ DE CARLOS

El desequilibrio nervioso trae como consecuencia la irritabilidad de los centros nerviosos, cerebro y médula, produciendo insomnio, debilidad general y en muchos casos la

NEURASTENIA acompañada de pérdida de memoria, apatía, demacración, histerismo, inapetencia.

EL MEJOR TONICO para curar estas afecciones, es el Dinamógeno Saiz de Carlos, que activa la nutrición de los sistemas muscular, óseo y nervioso, fortificándolos y equilibrando sus funciones, por lo que cura el

RAQUITISMO,

recetándolo los médicos para todas las afecciones en que están indicados el aceite de bacalao y las emulsiones de éste con hipofosfitos, sobre los que tiene la ventaja de ser mejor de tomar, abrir el apetito, no cansar al estómago; tonifica y nutre más, pudiéndose usar lo mismo en verano que en invierno y lo toman los Niños con verdadero placer, á los que transforma de débiles y anémicos, en sonrosados y fuertes con solo el uso de dos frascos.

De venta en las principales farmacias del mundo y Serrano, 38, MADRID. Se remite folletito á quien lo pida.

## DESCUBRIMIENTO SENSACIONAL

Curación radical de todas las enfermedades de la piel, dolos llagas de las piernas y del escroto, reumatismo, gota, dolores, etc. por medio del

## TRATAMIENTO DE L. RICHELET



Antes de la curación

Hemos señalado ya en los lectores de nuestro periódico, el Descubrimiento sensacional del Sr. L. Richelet (farmacólogo-químico en Sedan (Francia), en lo concerniente á las enfermedades de la piel y de la sangre. A continuación indicamos las afecciones que más particularmente son curadas por este prodigioso tratamiento.

Eczemas, herpes, impétigos, acné, sarpullidos, prurigos, rojeces, sarpullidos farináceos, psoriasis, sycosis de la barba, coquecías, enfermedades del cuero cabelludo, afecciones de la nariz y oídos, llagas y eczemas varicosos de las piernas, en fermedades sífilíticas.

La curación es igualmente segura, en los trastornos de la circulación en el hombre y en la mujer, y en el reumatismo, gota, dolores, etc.

Jamás ha habido un descubrimiento tan maravilloso.

Este maravilloso tratamiento, ofrece su acción tanto en el punto donde se localiza el mal como en la sangre, que la deja completamente purificada y regenerada.

El tratamiento se continúa en todas las buenas farmacias y droguerías de España, Canarias y Baleares.

Pídanse hoy mismo un folletito ilustrado en lengua española al autor Sr. RICHELET, ó el depositario general en España D. FRANCISCO LOZANTE, drogueria, calle San Marcos, 33, SAN SEBASTIAN, y será remitido gratuitamente.

La. RICHELET, 18, me Gambetta, SEDAN (Francia)

Depositarlos en Mahón, Sres. Valls y Pons

## Verdadera ganga

Vendo un gramófono superior con 42 piezas de óperas, zarzuelas y bandas de música, a precio baratísimo; también tengo dos máquicas, marca Singer, a 50 pesetas una, y una porción de muebles de lance de todas clases a precios nunca vistos.

Se compran toda clase de muebles y objetos antiguos.  
6, Cuesta Vieja, 6, Almacén de los Leones, cerca de la Pescadería.

## Taller de encuadernaciones

Precios reducidos

Imprenta de

Sucesores de Parpal

Rampa de la Abundancia, 16.

Imp. Sucesores Parpal, Rampa Abundancia, 16.-Mahón



# UNDERWOOD

La mejor máquina de escribir del mundo

9 GRANDES PREMIOS, 11.000 vendidas en España. Casi todas las dependencias del Estado y el Ejército Español de mar y tierra usa la máquina de escribir.

## UNDEERWOOD

En Menorca funcionan 10 máquinas UNDERWOOD

La dejamos a prueba sin compromiso moral ni material de adquisición. Solicitase del representante para Baleares.

Máquinas de ocasión de todos sistemas, desde 250 pesetas en adelante, se dejan a prueba sin compromiso.

Juan Baña, Jaime II, núm. 73, Palma.

En Menorca: Plaza Miranda núm. 3, Mahón.